



Brüsszel, 2021.10.28.
COM(2021) 935 final

2021/0337 (BUD)

Javaslat

AZ EURÓPAI PARLAMENT ÉS A TANÁCS HATÁROZATA

**Olaszország EGF/2021/003 IT/Porto Canale referenciaszámú kérelme nyomán az
Európai Globalizációs Alkalmazkodási Alap igénybevételéről**

INDOKOLÁS

A JAVASLAT HÁTTERE

1. Az elbocsátott munkavállalók támogatását szolgáló Európai Globalizációs Alkalmazkodási Alapból (EGAA) nyújtott pénzügyi hozzájárulásokra vonatkozó szabályokat az elbocsátott munkavállalók támogatását szolgáló Európai Globalizációs Alkalmazkodási Alapról (EGAA) és az 1309/2013/EU rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló, 2021. április 28-i (EU) 2021/691 európai parlamenti és tanácsi rendelet¹ (a továbbiakban: EGAA-rendelet) határozza meg.
2. 2021. július 15-én Olaszország az olaszországi Porto Industriale di Cagliari SpA vállalatnál bekövetkezett elbocsátásokat követően „EGF/2021/003 IT/Porto Canale” referenciaszámmal kérelmet nyújtott be az EGAA-ból igénybe vehető pénzügyi hozzájárulás iránt.
3. A kérelem értékelése után a Bizottság az EGAA-rendelet valamennyi vonatkozó rendelkezése alapján megállapította, hogy az EGAA-ból igénybe vehető pénzügyi hozzájárulás odaítélésének feltételei teljesülnek.

A KÉRELEM ÖSSZEFOGLALÁSA

EGAA-kérelem	EGF/2021/003 IT/Porto Canale
Tagállam	Olaszország
Érintett régió(k) (NUTS ² 2 szint)	Sardegna (ITG2)
A kérelem benyújtásának dátuma	2021. július 15.
A kérelem átvételi elismervényén feltüntetett dátum	2021. július 29.
A kiegészítő információk kérésének dátuma	2021. július 29.
A kiegészítő információk benyújtásának határideje	2021. augusztus 20.
Az értékelés lezárásának határideje	2021. október 29.
Beavatkozási kritérium	Az EGAA-rendelet 4. cikkének (3) bekezdése
Elsődlegesen érintett vállalat	Porto Canale (Porto Industriale di Cagliari SpA)
Érintett vállalatok száma	1
Gazdasági ágazat(ok) (NACE Rev. 2 ágazat) ³	52. ágazat (Raktározás, szállítást kiegészítő tevékenység)
Referencia-időszak (négy hónap):	2020. szeptember 1. – 2021. január 1.

¹ HL L 153., 2021.5.3., 48. o.

² A Bizottság (EU) 2019/1755 Felhatalmazáson Alapuló Rendelete (2019. augusztus 8.) a statisztikai célú területi egységek nomenklatúrájának (NUTS) létrehozásáról szóló 1059/2003/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet mellékleteinek módosításáról (HL L 270., 2019.10.24., 1. o.).

³ HL L 393., 2006.12.30., 1. o.

A referencia-időszak alatt elbocsátottak száma (a)	190
A referencia-időszak előtt vagy után elbocsátottak száma (b)	0
Az elbocsátottak száma összesen (a + b)	190
A támogatható kedvezményezettek száma összesen	190
A megcélzott kedvezményezettek száma összesen	190
A személyre szabott szolgáltatásokhoz kapcsolódó költségvetés (EUR)	1 686 750
Az EGAA végrehajtásához kapcsolódó költségvetés ⁴ (EUR)	70 200
Teljes költségvetés (EUR)	1 756 950
EGAA-hozzájárulás (85 %) (EUR)	1 493 407

A KÉRELEM ÉRTÉKELÉSE

Az eljárás

4. Olaszország 2021. július 15-én kérelmet nyújtott be „EGF/2021/003 IT/ Porto Canale” referenciaszámon, 12 héten belül attól az időponttól számítva, hogy az EGAA-rendelet 4. cikkében meghatározott beavatkozási kritériumok teljesültek⁵. A Bizottság 2021. július 29-én visszaigazolta a kérelem beérkezését, és kiegészítő információkat kért Olaszországtól. Olaszország a kéréstől számított 15 munkanapon belül megküldte a szóban forgó kiegészítő információkat. A hiánytalan kérelem kézhezvételétől számított 50 munkanapos határidő, amelyen belül a Bizottságnak le kell zárnia annak értékelését, hogy a kérelem megfelel-e a pénzügyi hozzájárulás feltételeinek, 2021. október 29-én jár le.

A kérelem elfogadhatósága

Az érintett vállalatok és kedvezményezettek

5. A kérelem 190 elbocsátott munkavállalóra vonatkozik, akiknek a Porto Canale (Porto Industriale di Cagliari SpA) vállalatnál megszűnt a tevékenysége. A vállalat a NACE Rev. 2. rendszer szerinti gazdasági ágazatok közül az 52. ágazatban (Raktározás, szállítást kiegészítő tevékenység) működött. A Porto Canale vállalattól történő elbocsátások Sardegna (ITG2) NUTS 2 régióban találhatók.

Beavatkozási kritériumok

6. Olaszország a kérelmét az EGAA-rendelet 4. cikkének (3) bekezdésében foglalt beavatkozási kritériumok alapján nyújtotta be, eltérve a 4. cikk (2) bekezdésének a) pontjában meghatározott kritériumoktól, amelyek szerint a támogatás feltétele legalább 200 munkavállaló elbocsátása vagy önálló vállalkozó tevékenységének megszűnése egy négy hónapos referencia-időszak alatt egy vállalkozáson belül egy

⁴ Az (EU) 2021/691 rendelet 7. cikkének (5) bekezdése alapján.

⁵ A 12 hetes határidőt az (EU) 2021/691 rendelet 8. cikke (2) bekezdésének megfelelően 2021. január 1. és 2021. május 3. között felfüggesztették.

tagállamban, ideértve a tevékenységeknek a vállalkozás beszállítóinál vagy a továbbfeldolgozó vállalatoknál történt megszűnését.

7. A kérelemmel összefüggő négy hónapos referencia-időszak 2020. szeptember 1-jétől 2021. január 1-jéig tartott.

Az elbocsátások és a tevékenységmegszüntetések számának kiszámítása

8. Az elbocsátott munkavállalók tevékenységének a referencia-időszak alatti megszűnését a munkaszerződés tényleges megszűnésének vagy lejártának időpontjából számították ki.

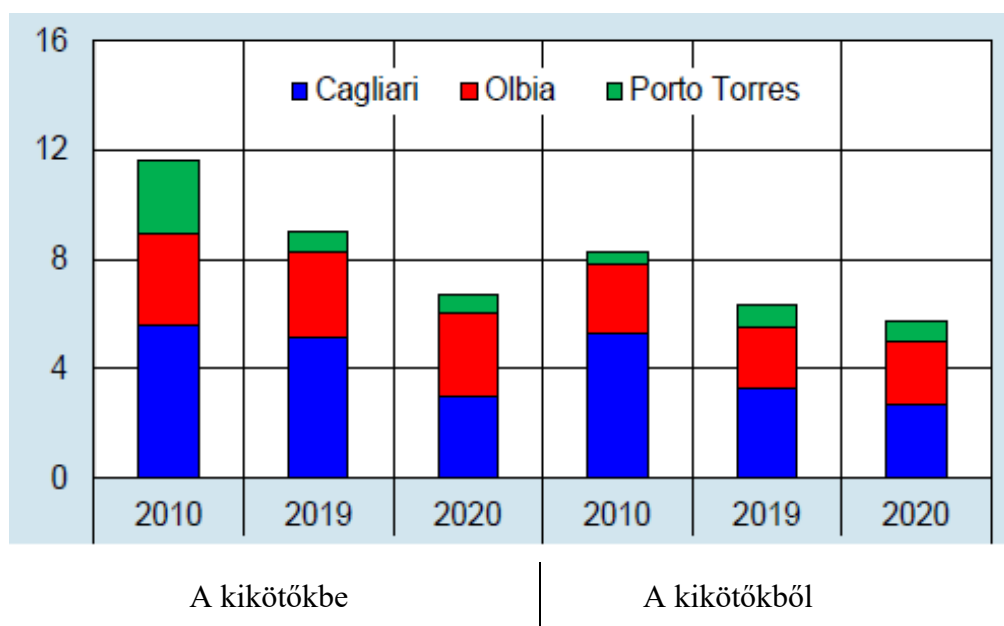
Támogatható kedvezményezettek

9. A támogatható kedvezményezettek száma tehát összesen 190.

Az elbocsátásokhoz és a tevékenység beszüntetéséhez vezető események ismertetése

10. 2018-ban a földközi-tengeri kikötők az európai kikötői forgalom 35 %-át bonyolították le, ami 2008-hoz képest 7 százalékpontos növekedést jelentett. Az olasz kikötők azonban nem profitáltak ebből a tendenciából. 2011 és 2018 között a Szezei-csatornán áthaladó tonnamennyiség 42 %-kal nőtt, míg az olasz kikötők tevékenysége csupán 2 %-kal⁶, Cagliari kikötőjében pedig a tevékenység ezen időszak alatt folyamatosan csökkent.

Tengeri áruszállítás, a szardíniai kikötőkbe és onnan kifelé irányuló teljes forgalom
(millió tonna)



Forrás: Banca d'Italia⁷

11. A globális hajózási útvonalak koncentrációjának folyamata⁸ változásokat eredményezett a földközi-tengeri átrakodási műveletek tekintetében.

⁶ [Riflessioni sul sistema dei trasporti in Italia](#) (2. kiadás, 2019. október).

⁷ Banca d'Italia, [L'economia della Sardegna. Rapporto annuale, giugno 2021](#)

Konténermennyiségeket és műveleteket helyeztek át a Földközi-tenger medencéjének szélein elhelyezkedő csomópontokba, például Pireuszba, Port Saidba, Tanger-Medbe és Algecirasba.

12. A cagliari kikötő jelentős hátrányban van a globális kereskedelmi hálózaton belül: nem kínálhat szárazföldi összeköttetéseket Olaszország többi részével és Európával. 2018-ban a forgalom 90 %-kal csökkent, a veszteségek pedig meghaladták a 3 millió EUR-t. 2019-ben Cagliari konténertermináljába a legnagyobb ügyfél (Hapag Lloyd) stratégiai döntései miatt hónapokon át nem kapott futott be hajó⁹. Következésképpen a Contship Italia csoport, a Porto Industriale di Cagliari SpA kizárólagos tulajdonosa, a konténerterminál koncessziós jogosultja úgy döntött, hogy beszünteti a tevékenységét Cagliariban, és önkéntesen felszámolja leányvállalatát, a Porto Industriale di Cagliari SpA-t.
13. Annak érdekében, hogy ne kerüljön sor leépítésekre, amíg az olasz hatóságok a konténerterminál új koncessziós jogosultját keresik, 2019 szeptemberében a Porto Canale 207 munkavállalóját 12 hónapra felvették a CIGS rendszerbe, amely szociális védőhálóként pótolja vagy kiegészíti a nehéz helyzetben lévő vállalkozások munkavállalóinak fizetését. A felmondásról értesítő leveleket küldtek, amelyben 2020. szeptember 1. szerepelt a szerződés megszűnésének dátumaként.
14. Az új koncessziós jogosult megtalálására irányuló pályázati felhívás három meghosszabbítás ellenére sem vonzott ajánlattevőt. 2020 szeptemberében elbocsátották azt a 190 munkavállalót, akik még a vállalkozásnál voltak.

Az elbocsátások várható hatása a helyi, a regionális és az országos gazdaságra és foglalkoztatásra

15. A világjárvány okozta válság nyomán jelentősen romlott a szardíniai munkaerőpiac, amely a kontinenstől távoli fekvés és szigetjelleg miatt kis munkaerőpiacot képez.
16. A foglalkoztatottak száma, amely 2018 és 2019 során nőtt, 2020-ban meredeken visszaesett. Az Olasz Nemzeti Statisztikai Intézet (ISTAT) munkaerő-felmérése szerint a csökkenés (-4,6 %) 2,6 százalékponttal magasabb volt, mint Olaszország egészének átlaga (-2,0 %)¹⁰.
17. 2020-ban a létrejövő és a megszűnő munkahelyek különbözete negatív volt (-6 000 munkahely). Ez 100 munkavállalónként 2,6 teljes munkaidős állás elvesztését jelenti. A csökkenés főként a turizusból, a szórakoztatóipari és szabadidős szolgáltatásokból, valamint a tengeri áruszállításból (elsősorban átrakodás) adódott, míg az építőiparban pozitív fejlemények történtek. Az aktivitási ráta 2019-hez képest 3,1 százalékponttal, 60,3 %-ra csökkent¹¹.
18. 2020 első felében a Szardínián ledolgozott munkaórák száma közel 20 %-kal csökkent 2019 azonos időszakához képest. A ledolgozott munkaórák számának csökkenése nem eredményezett munkanélküliséget, köszönhetően a csökkentett munkaidős rendszerek széles körű alkalmazásának és a világjárvány első

⁸ Három nagy hajótársasági szövetség – az Ocean Alliance, a 2M és a The Alliance – rendelkezik az Ázsia és Észak-Európa, valamint az Ázsia és a földközi-tengeri térség közötti útvonalak rakodókapacitásának 100 %-ával.

⁹ [Hapag Lloyd eliminates Cagliari port from its services.](#)

¹⁰ Banca d'Italia, [L'economia della Sardegna. Rapporto annuale, giugno 2021.](#)

¹¹ Banca d'Italia, [L'economia della Sardegna. Rapporto annuale, giugno 2021.](#)

hónapjaiban a munkavállalók elbocsátását megakadályozó törvényerejű rendelet¹² hatálybalépésének.

19. A szardíniai gazdaságot nemcsak a Porto Canale vállalatnál történt elbocsátások negatív hatásai sújtják, hanem a további EGAA-kérelem tárgyát képező¹³ Air Italy vállalatnál bekövetkezett elbocsátások is.
20. A foglalkoztatás általános visszaesésével összefüggésben a Porto Canale vállalattól elbocsátott munkavállalóknak további támogatásra lesz szükségük ahhoz, hogy leküzdjék a kis szardíniai munkaerőpiac problémáit, és új állást találjanak.

A kérelem elfogadhatóságát alátámasztó körülmények indokolása

21. Olaszország azzal érvel, hogy bár a négy hónapos referencia-időszakban kevesebb mint 200 elbocsátás történt, a kérelmet mégis az EGAA-rendelet 4. cikke (2) bekezdésének a) pontja szerinti kérelemnek kell tekinteni, mivel az elbocsátásokra kis méretű munkaerőpiacon került sor.
22. A kontinenstől távoli fekvéséből és szigetjellegéből adódóan Szardínia kis munkaerőpiac. Ezenkívül a sziget ritkán lakott. Népsűrűsége 68 lakos/km², ami alacsonyabb az EU-27 átlagánál (109) és megközelítőleg egyharmada az olasz átlagnak (201)¹⁴. Továbbá a sziget népessége csökken (2018-hoz képest 2019-ben –5,4 %)¹⁵. A népesség, a természeti erőforrások, a gazdasági javak és a gazdasági infrastruktúra földrajzi eloszlása heterogén, és a sziget déli és északnyugati részén koncentrálódik. Szardínia összes munkahelyének egyharmada Cagliariiban található.
23. Szardínián az egy főre jutó, vásárlóerő-egységben számított GDP¹⁶ jóval alacsonyabb az olasz átlagnál. 2018-ban összege 21 600 EUR volt, ami messze elmarad az olasz (29 700 EUR) és az európai átlagtól (31 000 EUR) (Eurostat, 2020)¹⁷.
24. Szardíniára súlyos hatással volt a gazdasági válság. 2008 óta a gazdaságot alacsony növekedés és növekvő munkanélküliség jellemzi¹⁸.
25. A világjárvány súlyosan érintette a szardíniai szolgáltatási ágazatot: a vállalkozások kétharmadának forgalma csökkent. Ez különösen a turizmushoz kapcsolódó vállalkozásokat sújtotta: a látogatók száma 2020-ban 58 %-kal csökkent 2019-hez képest¹⁹. A világjárvány hatásaival szemben ellenállóbb feldolgozóipari tevékenység Szardínián a teljes tevékenység mindössze 7 %-át teszi ki, ami 1,7 százalékponttal alacsonyabb a feldolgozóipari tevékenység országos átlagánál (ISTAT, 2020)²⁰.
26. 2020-ban a szardíniai családok állandó árakon számított rendelkezésre álló jövedelme 5,1 %-kal csökkent 2019-hez képest (Olaszország esetében az arány –2,7 %). A csökkenés oka a bérhányad zsugorodása volt, amely a teljes jövedelem több mint négyötödét teszi ki. A munkavállalók teljes nettó keresete meredeken

¹² [Decreto Legge 17 marzo 2020, n. 18, art. 46](#)

¹³ EGF/2021/002 IT/Air Italy. COM(2021) 936

¹⁴ https://ec.europa.eu/eurostat/databrowser/view/demo_r_d3dens/default/table?lang=en

¹⁵ <https://ec.europa.eu/eurostat/cache/digpub/regions/>

¹⁶ Bruttó hazai termék.

¹⁷ <https://ec.europa.eu/growth/tools-databases/regional-innovation-monitor/base-profile/sardinia>

¹⁸ <https://ec.europa.eu/growth/tools-databases/regional-innovation-monitor/base-profile/sardinia>

¹⁹ https://www.ansa.it/sardegna/notizie/2021/06/22/bankitalia-pandemia-affossa-pil-della-sardegna-giu-dell8_c3e46d5b-cc14-4605-aeeb-308b6ac8d54c.html

²⁰ <https://ec.europa.eu/growth/tools-databases/regional-innovation-monitor/base-profile/sardinia>

visszaesett, főként a ledolgozott órák számának csökkenése miatt (2019-hez képest 13 %-os csökkenés)²¹.

27. A világjárvány miatt a munkajövedelemmel nem rendelkező szardíniai háztartások száma 2020-ban 16,5 %-ra nőtt (2019-hez képest +3,5 százalékpont). A háztartások jövedelmének csökkenésével összefüggésben az alapjövedelem (*reddito di cittadinanza*) igénybevétele 2020-ban 7,3 %-kal nőtt 2019-hez képest. 2020 végén a kedvezményezett háztartások száma 47 604 volt, ami a szardíniai háztartások 6,5 %-a; ez 1,7 százalékponttal magasabb az olasz átlagnál (4,8 %)²².
28. 2020 májusában bevezették a szükséghelyzeti jövedelmet (*reddito di emergenza*), amely az alapjövedelemhez hasonló, de kevésbé szigorú hozzáférési kritériumokkal működő ideiglenes intézkedés azzal a céllal, hogy azonnali segítséget nyújtson a világjárvány gazdasági hatásai által súlyosan érintett családok számára. 2020 végén a régióban mintegy 8 500 háztartás részesült ebben az intézkedésben. A két jövedelmi rendszer a szardíniai háztartások 7,7 %-át támogatta²³.
29. Az alapjövedelem hozzájárult a szegénység csökkentéséhez²⁴, amely a relatív szegénységi mutató szerint 2018-ban Szardínia lakosságának 25 %-át érintette, és 10 százalékponttal meghaladta az országos átlagot. A családok szegénységi mutatója is magasabb az olasz átlagnál. 2018-ban Szardínia esetében 19,3 % volt, míg Olaszországban 11,8 %. A mutató 2019-ben (Szardínia esetében) 12,8 %-ra, illetve (Olaszország esetében) 11,4 %-ra változott. A Szardíniára vonatkozó mutató csökkenését minden bizonnyal az alapjövedelem okozta, amelyben mintegy 40 000 szardíniai részesült²⁵.

A változásra való felkészülésre és a szerkezetátalakításra vonatkozó uniós minőségi keret (QFR) alkalmazása

30. Olaszország ismertette, hogyan vették figyelembe a változásra való felkészülésre és a szerkezetátalakításra vonatkozó uniós minőségi keretben megfogalmazott ajánlásokat. Miután a Porto Canale csoportos létszámleépítési eljárást indított a munkaerő egészére vonatkozóan, a szardíniai hatóságok, az illetékes minisztériumok²⁶, a szakszervezetek²⁷ és az elbocsátó vállalkozás kerekasztal-beszélgetéseket folytattak azzal a kettős céllal, hogy bérkiegészítési rendszerek révén védjék a munkavállalók jövedelmét, biztosítsák a munkavállalók szakmai készségeinek és ismereteinek megőrzését, valamint növeljék Cagliari kikötőjének vonzerejét a potenciális befektetők számára, feltéve, hogy a befektetők új munkalehetőségeket teremthetnek.
31. A Regione Sardegna és az ASPAL, a regionális állami foglalkoztatási szolgálatok közvetlen intézkedéseket hoztak a QFR-ben a képzésre, a képességek igazolására és

²¹ Banca d'Italia, [L'economia della Sardegna. Rapporto annuale, giugno 2021.](#)

²² Banca d'Italia, L'economia della Sardegna. Rapporto annuale, giugno 2021.

²³ Banca d'Italia, L'economia della Sardegna. Rapporto annuale, giugno 2021.

²⁴ Banca d'Italia, L'economia della Sardegna. Rapporto annuale, giugno 2021.

²⁵ Banca d'Italia, L'economia della Sardegna. Rapporto annuale, giugno 2021.

²⁶ Infrastrukturális és Közlekedési Minisztérium, Munkaügyi és Szociálpolitikai Minisztérium, Gazdaságfejlesztési Minisztérium, Dél-Olaszország és a Területi Kohézió Minisztériuma.

²⁷ Confederazione Generale Italiana del Lavoro (CGIL), Unione Italiana del Lavoro (UIL), Federazione Italiana Lavoratori Trasporti- Confederazione Generale Italiana del Lavoro (FILT-CGIL), Federazione Italiana Trasporti-Confederazione Italiana Sindacati Lavoratori (FIT-CISL), UIL Trasporti, Unione Generale del Lavoro (UGL) Mare e Porti, Unione Sindacale di Base (USB) lavoro privato, valamint Rappresentanza Sindacale Unitaria (RSU).

az újrafoglalkoztatásra vonatkozóan javasolt célkitűzések megvalósítása érdekében. Az ASPAL meghatározta a legmegfelelőbb intézkedéseket a munkavállalók újrafoglalkoztathatóságának biztosítására, átvihető készségeket, például informatikai, nyelvi vagy vállalkozói készségeket vagy logisztikai továbbképzést biztosítva számukra. A munkavállalók részére 12 hónapon át biztosították a CIGS-t és a CIGS rendszerhez kapcsolódó intenzív áthelyezési segítségnyújtási szolgáltatásokat²⁸. A szociális partnereket teljes mértékben bevonták az intézkedések tervezésébe.

32. Ami az elbocsátott munkavállalók megsegítésére irányuló tevékenységeket illeti, Olaszország arról számolt be, hogy az „általános tájékoztatás és pályaaorientáció” már megvalósult, és 179 elbocsátott munkavállaló vett részt a logisztikával kapcsolatos továbbképzésben.

A nemzeti vagy uniós forrásokból finanszírozott intézkedéseket kiegészítő jelleg

33. Olaszország megerősítette, hogy az EGAA-ból nyújtott pénzügyi hozzájárulásban részesülő intézkedések nem részesülnek pénzügyi támogatásban egyéb uniós pénzügyi eszközökből.
34. A személyre szabott szolgáltatások összehangolt csomagja kiegészíti a más nemzeti vagy uniós forrásokból finanszírozott fellépéseket, köztük a már említett CIGS rendszerhez kapcsolódó áthelyezési segítségnyújtási szolgáltatást.

A megcélzott kedvezményezettekkel vagy képviselőikkel, a szociális partnerekkel, illetve a helyi és regionális hatóságokkal folytatott konzultáció során követett eljárások

35. Szardínia régió, az ASPAL, Cagliari önkormányzata, a cagliari kikötői hatóság és a szakszervezetek közösen dolgoztak azon, hogy meghatározzák a Porto Canale korábbi munkavállalóinak újrafoglalkoztatását biztosító megfelelő intézkedéseket és útvonalakat. 2020 novembere óta az ANPAL²⁹ és a szardíniai hatóságok több videokonferenciát tartottak az intézkedéscsomag finomhangolása és az EGAA-kérelem előkészítése céljából.

A megcélzott kedvezményezettek és a javasolt intézkedések

A megcélzott kedvezményezettek

36. Várhatóan mind a 190 elbocsátott munkavállaló részt vesz az intézkedésekben. E munkavállalók nemek, korcsoport és iskolai végzettség szerinti megoszlása a következő:

Kategória		A várható kedvezményezettek száma	
Nem:	Férfiak:	172	(90,5 %)
	Nők:	18	(9,5 %)
	Nem bináris:	0	(0,0 %)
Korcsoport	30 év alattiak:	0	(0,0 %)
	30–54 év	187	(98,4 %)

²⁸ Assegno di ricollocazione – CIGS.

²⁹ Agenzia Nazionale per le Politiche Attive del Lavoro (ANPAL), az aktív foglalkoztatáspolitikákkal foglalkozó olasz nemzeti ügynökség.

	közöttiek:		
	54 év feletti:	3	(1,6 %)
Iskolai végzettség	Legfeljebb alsó középfokú végzettség ³⁰	18	(9,5 %)
	Felső középfokú ³¹ vagy posztsekunder végzettség ³²	159	(83,7 %)
	Felsőfokú végzettség ³³	13	(6,8 %)

Javasolt intézkedések

37. Az elbocsátott munkavállalóknak nyújtandó személyre szabott szolgáltatások az alábbiakat foglalják magukban:
- Általános tájékoztatás és pályaeorientáció: Az elérhető intézkedésekre vonatkozó általános tájékoztatást követően pályaeorientációs tanácsadás áll valamennyi munkavállaló rendelkezésére. Ez a már végrehajtott intézkedés nem része az EGAA által társfinanszírozott csomagnak. Az intézkedés leírása azonban szerepel, hogy koherensek legyenek az elbocsátott munkavállalóknak kínált intézkedések.
 - Szakmai előmeneteli tanácsadás: Az intézkedés részét képező profilalkotás célja az érdeklődési területek, készségek, képességek és kompetenciák, valamint a fejlesztendő területek azonosítására irányuló személyes tudatosítási folyamat előmozdítása. E folyamat eredményeként meghatározásra kerül a munkavállaló személyre szabott útvonala a munkaerőpiacra való visszailleszkedéshez.
 - Álláskeresési segítségnyújtás, beleértve a helyi és regionális munkalehetőségek aktív keresését és a munkaközvetítést.
 - Mentorálás az új munkahelyhez való alkalmazkodáshoz. A tervek szerint mentorálásra kerül sor annak érdekében, hogy a munkavállalók alkalmazkodni tudjanak az új munkakörnyezethez és szervezeti körülményekhez.
 - Vállalkozás létrehozásához nyújtott támogatás. Azok a munkavállalók, akik önfoglalkoztatóvá kívánnak válni, csoportos/egyéni mentorálásban vesznek részt, amely magában foglalhatja a tervezést, megvalósíthatósági tanulmányok elkészítését, üzleti tervek elkészítését, a finanszírozási lehetőségek meghatározásában való közreműködést stb. A vállalkozói készségekre irányuló „WeRentrepreneur” elnevezésű eszköz³⁴ rendelkezésükre fog állni.

³⁰ ISCED 0–2.

³¹ ISCED 3.

³² ISCED 4.

³³ ISCED 5–8.

³⁴ www.werentrepreneur.com

- Hozzájárulás vállalkozások létrehozásához Azok a munkavállalók, akik vállalkozást indítanak vagy önálló vállalkozói tevékenységbe kezdenek, legfeljebb 22 000 EUR összegű hozzájárulásban részesülnek az indulási költségek fedezéséhez.
- Képzés. Logisztikai képzés, például árumozgás, szállítástervezés stb., a teherszállításban részt vevő gépek karbantartása, illetve logisztikai infrastruktúrák kezelése és szervezése. A fő képzést 30 órás horizontális képzés egészíti ki (angol nyelv vagy a fő képzés tartalmához kapcsolódó szoftver).

A munkaközvetítést követően valamely állásajánlatra előválogatott munkavállalók képzésben részesülnek a potenciális munkáltató által azonosított esetleges készséghiányok kezelése céljából. Elsőbbséget élveznek a legkiszolgáltatottabb munkavállalói csoportok, különösen az alacsony iskolai végzettséggel rendelkező vagy 55 év feletti munkavállalók. A képzés középpontjában a zöld gazdaság, a kék gazdaság³⁵, a személyes szolgáltatások, az egészségügyi és szociális szolgáltatások, a kulturális örökség előmozdítása és a kulturális tevékenységek állnak. A nemzeti vagy regionális katalógusokban szereplő szakmai képesítésekkel kapcsolatos képzés szintén a képzési ajánlat részét képezi.

Az önfoglalkoztatásra törekvő munkavállalók képzési utalványt kapnak, amelyet vállalkozásalapítással és -vezetéssel kapcsolatos képzésre használhatnak fel.

- Ösztönzők és hozzájárulás konkrét költségekhez. (1) A munkaerő-felvétel ösztönzése: A Porto Canale korábbi munkavállalóit felvevő vállalkozások 3 500 EUR-t kapnak a teljes munkaidős, határozatlan idejű szerződések után, és 1 500 EUR-t a határozott idejű szerződések esetében. (2) A mobilitási költségek visszatérítése: A munkavállalók földrajzi mobilitásának támogatása érdekében tervbe van véve, hogy a más régióban vagy a munkavállaló lakóhelyétől legalább 200 km-re lévő vállalkozásnál történő újrafoglalkoztatás esetén a költözés költségeit visszatérítik. (3) Képzési ösztönzés: A képzésben aktívan részt vevő munkavállalók 500 EUR átalányösszegben részesülnek.

38. Az intézkedéseket úgy tervezték, hogy összhangban legyenek az olasz nemzeti fenntartható fejlődési stratégiával (SNSvS)³⁶. A csomag az EGAA-rendelet 7. cikkének (2) bekezdésével összhangban hozzájárul a digitális ipari korszakban és az erőforrás-hatékony gazdaságban szükséges horizontális készségek terjesztéséhez.
39. A személyre szabott szolgáltatások itt leírt javaslat szerinti összehangolt csomagja az EGAA-rendelet 7. cikkében meghatározott támogatható intézkedések közé sorolható aktív munkaerőpiaci intézkedéseknek minősül. Ezek a szolgáltatások nem helyettesítik a passzív szociális védelmi intézkedéseket.
40. Olaszország megadta a szükséges információkat a nemzeti jog vagy a kollektív szerződések értelmében az érintett vállalatra nézve kötelező intézkedésekről. Megerősítették, hogy az EGAA-ból származó pénzügyi hozzájárulás nem helyettesíti ezeket az intézkedéseket.

³⁵ https://ec.europa.eu/oceans-and-fisheries/ocean/blue-economy/sustainable-blue-economy_en

³⁶ [Strategia Nazionale per lo Sviluppo sostenibile \(SNSvS\)](#)

Becsült költségvetés

41. A költségek becsült teljes összege 1 756 950 EUR, amely a személyre szabott szolgáltatásokra fordított 1 686 750 EUR-t, továbbá az előkészítő, irányítási, tájékoztatási és nyilvánossággal kapcsolatos, valamint ellenőrzési és beszámolási tevékenységekre szánt 70 200 EUR összegű kiadásokat foglalja magában.
42. Az EGAA-ból igényelt teljes pénzügyi hozzájárulás összege 1 493 407 EUR (az összköltség 85 %-a).
43. A nemzeti előfinanszírozást és társfinanszírozást Sardegna régió biztosítja.

Intézkedések	A résztvevők becsült száma	Egy résztvevőre eső becsült költség (EUR) ³⁷	Becsült összköltség (EUR) ³⁸
Személyre szabott szolgáltatások (az EGAA-rendelet 7. cikke (2) bekezdésének a) pontja szerinti intézkedések)			
Szakmai előmeneteli tanácsadás (<i>counselling per lo sviluppo di carriera e patto di azione</i>)	190	280	53 200
Álláskereséshez nyújtott segítség (<i>accompagnamento e assistenza alla ricerca attiva di lavoro</i>)	150	280	42 000
Mentorálás az új munkahelyhez való alkalmazkodáshoz (<i>accompagnamento all'inserimento lavorativo</i>)	150	175	26 250
Vállalkozás létrehozásához nyújtott támogatás (<i>accompagnamento alla creazione d'impresa</i>)	20	525	10 500
Hozzájárulás vállalkozások létrehozásához (<i>bonus per la creazione di un'impresa</i>)	20	22 000	440 000
Képzés (<i>formazione professionale su misura, voucher formativo specialistico, formazione specialistica in gestione aziendale</i>)	176	2 993	526 800
Részösszeg (a): A személyre szabott szolgáltatás-csomag százalékos aránya		–	1 098 750 (65,14 %)
Juttatások és ösztönzők (az EGAA-rendelet 7. cikke (2) bekezdésének b) pontja szerinti intézkedések)			

³⁷ A tizedesjegyek elkerülése érdekében az egy munkavállalóra jutó becsült költségek kerekítésre kerültek. A kerekítés azonban nincs hatással az egyes intézkedések összköltségére, amely azonos az Olaszország által benyújtott kérelemben szereplő összeggel.

³⁸ A végösszegek a kerekítés miatt nem egyeznek.

A munkaerő-felvétel ösztönzése (<i>Incentivo all'assunzione</i>)	170	2 235	380 000
A mobilitási költségek visszatérítése (<i>bonus per la mobilità territoriale</i>)	80	1 500	120 000
Képzési ösztönzés (<i>indennità per la frequenza della formazione</i>)	176	500	88 000
Részösszeg (b): A személyre szabott szolgáltatáscsomag százalékos aránya:		–	588 000 (34,86 %)
Az EGAA-rendelet 7. cikkének (5) bekezdése szerinti intézkedések			
1. Előkészítő tevékenységek		–	15 000
2. Igazgatás		–	30 000
3. Tájékoztatás és nyilvánosság		–	4 200
4. Ellenőrzés és jelentéstétel		–	21 000
Részösszeg (c): Százalékos arány az összköltséghez képest:		–	70 200 (4,00 %)
Összköltség (a + b + c):		–	1 756 950
EGAA-hozzájárulás (az összköltség 85 %-a)		–	1 493 407

44. A fenti táblázatban az EGAA-rendelet 7. cikke (2) bekezdése b) pontjának megfelelő intézkedésként meghatározott intézkedések költsége nem haladja meg a személyre szabott szolgáltatások összehangolt csomagja összköltségének 35 %-át. Olaszország megerősítette, hogy ezen intézkedések a munkakereső vagy képzési tevékenységekben részt vevő megcélzott kedvezményezettek tevékeny részvételétől függenek.
45. Olaszország megerősítette, hogy az önálló vállalkozáshoz, vállalkozásalapításhoz, valamint a vállalkozás alkalmazottak által történő átvételéhez kapcsolódó beruházások költsége kedvezményezettenként nem haladja meg a 22 000 EUR-t.

A kiadások támogathatóságának időszaka

46. Olaszország 2020. október 8-án kezdte meg a személyre szabott szolgáltatások nyújtását a megcélzott kedvezményezettek részére. Az intézkedésekkel kapcsolatos kiadásokhoz ezért 2020. október 8-tól kezdve a finanszírozási határozat hatálybalépésétől számított 24 hónapig nyújtható pénzügyi hozzájárulás az EGAA-ból.
47. Olaszország számára 2021. január 18-án merült fel először az EGAA végrehajtásához kapcsolódó igazgatási kiadás. Az előkészítő, irányítási, tájékoztatási és nyilvánossággal kapcsolatos, valamint ellenőrzési és jelentéstételi tevékenységekre fordított kiadások ezért 2021. január 18-tól kezdve a finanszírozási határozat hatálybalépésétől számított 31 hónapig támogathatók az EGAA-ból nyújtott pénzügyi hozzájárulásból.

Irányítási és kontrollrendszerek

48. A kérelem tartalmazza az irányítási és kontrollrendszer leírását, amely meghatározza az érintett szervek felelősségi körét. Olaszország tájékoztatta a Bizottságot, hogy a pénzügyi hozzájárulást az ANPAL fogja igazgatni a következőképpen: az ANPAL – Divisione IV irányító hatóságként, az ANPAL – Divisione VI pedig igazoló hatóságként jár el. A Ministero del lavoro e delle politiche sociali-MLPS – Segretaria Generale ellenőrző hatóságként jár el. Az irányító hatóság közreműködő szervezete az ASPAL lesz.

Az érintett tagállam vállalásai

49. Olaszország minden szükséges biztosítékot megadott az alábbiak tekintetében:
- a javasolt intézkedésekhez való hozzáférés és azok megvalósítása során tiszteletben tartják az egyenlő bánásmód és a megkülönböztetésmentesség elvét,
 - a nemzeti és uniós jogszabályokban a csoportos létszámcsökkentések vonatkozásában előírt követelményeknek eleget tettek,
 - a kettős finanszírozást elkerülik,
 - az EGAA-ból nyújtott pénzügyi hozzájárulás megfelel az állami támogatásra vonatkozó uniós eljárási és anyagi szabályoknak.

KÖLTSÉGVETÉSI VONZATOK

Javasolt költségvetés

50. Az EGAA-támogatás éves maximális összege (2018-as árakon számítva) a 2021–2027-es időszakra vonatkozó többéves pénzügyi keretről szóló, 2020. december 17-i (EU, Euratom) 2020/2093 tanácsi rendelet³⁹ 8. cikkében meghatározottaknak megfelelően 186 millió EUR.
51. Miután az EGAA-rendelet 13. cikkének (1) és (2) bekezdésében meghatározott feltételek szempontjából megvizsgálta a kérelmet, valamint figyelembe vette a megcélzott kedvezményezettek számát, a javasolt intézkedéseket és a becsült költségeket, a Bizottság azt javasolja, hogy a javasolt intézkedések összköltségének 85 %-át kitevő 1 493 407 EUR összeget folyósítsák az EGAA-ból a kérelemben igényelt pénzügyi hozzájárulás biztosítása érdekében.
52. Az EGAA igénybevételére vonatkozó javasolt határozatot az Európai Parlament és a Tanács közösen hozza meg, az Európai Parlament, az Európai Unió Tanácsa és a Bizottság között létrejött, a költségvetési fegyvelemről, a költségvetési ügyekben való együttműködésről és a hatékony és eredményes pénzgazdálkodásról, valamint az új saját forrásokról és az új saját források bevezetésére irányuló ütemtervről szóló, 2020. december 16-i intézményközi megállapodás⁴⁰ 9. pontja értelmében.

Kapcsolódó jogi aktusok

53. A Bizottság az EGAA igénybevételéről szóló határozatra irányuló javaslatának benyújtásával egyidejűleg javaslatot nyújt be az Európai Parlamentnek és a

³⁹ HL L 433I., 2020.12.22., 11. o.

⁴⁰ HL L 433I., 2020.12.22., 29. o.

Tanácsnak 1 493 407 EUR összegnek az érintett költségvetési sorba történő átcsoportosításra is.

54. A Bizottság az EGAA igénybevételeéről szóló határozatra irányuló javaslat elfogadásával egyidejűleg határozatot fogadott el a pénzügyi hozzájárulásról, amely a költségvetési rendelet⁴¹ 110. cikke értelmében finanszírozási határozatnak minősül. A finanszírozási határozat azon a napon lép hatályba, amikor a Bizottság értesítést kap a költségvetési átcsoportosításnak az Európai Parlament és a Tanács általi jóváhagyásáról.

⁴¹ Az Európai Parlament és a Tanács (EU, Euratom) 2018/1046 rendelete (2018. július 18.) az Unió általános költségvetésére alkalmazandó pénzügyi szabályokról, az 1296/2013/EU, az 1301/2013/EU, az 1303/2013/EU, az 1304/2013/EU, az 1309/2013/EU, az 1316/2013/EU, a 223/2014/EU és a 283/2014/EU rendelet és az 541/2014/EU határozat módosításáról, valamint a 966/2012/EU, Euratom rendelet hatályon kívül helyezéséről (HL L 193., 2018.7.30., 1. o.).

Javaslat

AZ EURÓPAI PARLAMENT ÉS A TANÁCS HATÁROZATA**Olaszország EGF/2021/003 IT/Porto Canale referenciaszámú kérelme nyomán az Európai Globalizációs Alkalmazkodási Alap igénybevételéről**

AZ EURÓPAI PARLAMENT ÉS AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel az elbocsátott munkavállalók támogatását szolgáló Európai Globalizációs Alkalmazkodási Alapról (EGAA) és az 1309/2013/EU rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló, 2021. április 28-i (EU) 2021/691 európai parlamenti és tanácsi rendeletre⁴² és különösen annak 15. cikke (1) bekezdésére,

tekintettel az Európai Parlament, az Európai Unió Tanácsa és az Európai Bizottság közötti, a költségvetési fegyvelemről, a költségvetési ügyekben való együttműködésről és a hatékony és eredményes pénzgazdálkodásról, valamint az új saját forrásokról és az új saját források bevezetésére vonatkozó ütemtervről szóló, 2020. december 16-i intézményközi megállapodásra⁴³ és különösen annak 9. pontjára,

tekintettel az Európai Bizottság javaslatára,

mivel:

- (1) Az elbocsátott munkavállalók támogatását szolgáló Európai Globalizációs Alkalmazkodási Alap (EGAA) célja, hogy kifejezze a szolidaritást, és előmozdítsa a tisztességes és fenntartható foglalkoztatást az Unióban azáltal, hogy jelentős szerkezetátalakítások esetén támogatást nyújt az elbocsátott munkavállalók és azon önálló vállalkozók számára, akiknek tevékenysége megszűnik, és segíti őket abban, hogy a lehető leghamarabb visszatérjenek a tisztességes foglalkoztatásba és tartósan elhelyezkedjenek.
- (2) Az EGAA éves maximális összege az (EU, Euratom) 2020/2093 tanácsi rendelet⁴⁴ 8. cikkében meghatározottaknak megfelelően (2018-as árakon számítva) nem haladhatja meg a 186 millió EUR összeget.
- (3) Olaszország 2021. július 15-én kérelmet nyújtott be az EGAA igénybevételére irányulóan az olaszországi Porto Industriale di Cagliari SpA vállalatnál történt elbocsátásokra vonatkozóan. E kérelmet az (EU) 2021/691 rendelet 8. cikke (5) bekezdésének megfelelően további információkkal egészítette ki. Az említett kérelem eleget tesz az (EU) 2021/691 rendelet 13. cikkében az EGAA-ból folyósított pénzügyi hozzájárulásra vonatkozóan megállapított követelményeknek.

⁴² HL L 153., 2021.5.3., 48. o.

⁴³ HL L 433I., 2020.12.22., 29. o.

⁴⁴ A Tanács (EU, Euratom) 2020/2093 rendelete (2020. december 17.) a 2021–2027-es időszakra vonatkozó többéves pénzügyi keretről (HL L 433I., 2020.12.22., 11. o.).

- (4) Az (EU) 2021/691 rendelet 4. cikkének (3) bekezdése értelmében Olaszország kérelme elfogadható, mivel az elbocsátások által érintett terület kis méretű munkaerőpiac, és az elbocsátások súlyos hatást gyakorolnak a foglalkoztatásra és a regionális gazdaságra.
- (5) Az EGAA-t ezért igénybe kell venni az Olaszország által benyújtott kérelem alapján nyújtandó, 1 493 407 EUR összegű pénzügyi hozzájárulás folyósítása érdekében.
- (6) Az EGAA igénybevételéhez szükséges idő minimálisra csökkentése érdekében ezt a határozatot elfogadása napjától kell alkalmazni,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

1. cikk

Az Unió 2021-es pénzügyi évre vonatkozó általános költségvetésének keretein belül az elbocsátott munkavállalók támogatását szolgáló Európai Globalizációs Alkalmazkodási Alapból 1 493 407 EUR összeg igénybevételére kerül sor kötelezettségvállalási és kifizetési előirányzatok formájában.

2. cikk

Ez a határozat az Európai Unió Hivatalos Lapjában való kihirdetésének napján lép hatályba. Ezt a határozatot *[az elfogadásának időpontja]**-tól/-től kell alkalmazni.

Kelt Brüsszelben, -án/-én.

az Európai Parlament részéről
az elnök

a Tanács részéről
az elnök

* A dátumot a Parlament illeszti be a határozatnak a Hivatalos Lapban való kihirdetését megelőzően.